



Comment faire pour trouver un établissement ou un diplôme ?

Les instructions suivantes sont fournies pour vous guider dans la section « Études » de votre demande dans inspira. Lisez attentivement et suivez les instructions.

Cas de figure 1

L'établissement recherché figure dans la base de données des universités

1. Dans la section de l'éducation de votre demande, inscrivez le titre exact de votre diplôme dans la langue originale figurant sur le diplôme.
2. Inscrivez le titre de votre diplôme en anglais ou en français. Si la langue d'origine du titre est en anglais ou en français, répétez-la. Dans les cas où le titre original est dans une autre langue, veuillez fournir une traduction en anglais ou en français.
3. Cochez « Oui » si vous avez déjà obtenu le diplôme; sinon, cochez « Non ».
4. Sélectionnez la date de début et de fin de votre étude.
5. Comme indiqué dans l'exemple ci-dessous, assurez-vous de sélectionner « Enseignement supérieur » dans le champ « Type d'établissement ».
6. Sélectionnez le pays dans lequel se trouve l'établissement.
7. Cochez « Oui » si vous avez suivi le cursus dans le même pays, sinon, cochez « Non ».
8. Tapez le nom de la ville où vous avez étudié pour obtenir le diplôme. Assurez-vous que le champ de « Pays » et le nom de la « Ville dans laquelle le cursus fut suivi » correspondent aux informations contenues dans votre diplôme.

Détails éducation	
*Intitulé original (ne pas traduire):	<input type="text"/>
*Intitulé du diplôme en anglais ou en français, par exemple, licence de droit:	<input type="text"/>
*Diplôme obtenu:	<input type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Fréquenté	Du: <input type="text"/> <small>B1</small> Au: <input type="text"/> <small>B1</small>
*Type d'établissement:	Enseignement supérieur ▼
*Pays:	Afghanistan ▼
*Cursus suivi dans le même pays ?	<input checked="" type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Ville dans laquelle le cursus fut suivi:	KABUL

9. Cliquez sur l'icône de recherche « Nom de l'établissement » comme indiqué ci-dessous.

*Type d'établissement:	Enseignement supérieur ▼
*Pays:	Afghanistan ▼
*Cursus suivi dans le même pays ?	<input checked="" type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Ville dans laquelle le cursus fut suivi:	KABUL
*Nom de l'établissement:	<input type="text"/> 



Comment faire pour trouver un établissement ou un diplôme ?

10. Une fenêtre de recherche apparaîtra. Veuillez cliquer sur le lien « Consultation avancée ».

Consult.	
Rech. par:	Long Description ▼ commence par <input type="text"/>
<input type="button" value="Consulter"/>	<input type="button" value="Annuler"/> <input type="button" value="Consultation avancée"/>

11. Dans le menu déroulant « Long Description », sélectionnez l'option « contient ».

Consult.	
Organization Hierarchy Code	commence par ▼ <input type="text"/>
Long Description	contient ▼ <input type="text"/>
<input type="button" value="Consulter"/>	<input type="button" value="Effacer"/> <input type="button" value="Annuler"/> <input type="button" value="Consultation base"/>

12. Dans le champ « Description longue », entrez un mot contenu dans le nom de l'institution. Cliquez sur le bouton « Consulter ». Les résultats de la recherche incluront toutes les institutions contenant le mot indiqué. Certains noms d'établissements peuvent apparaître comme prononcés dans la langue d'origine, romanisés en anglais.

Consult.	
Organization Hierarchy Code	commence par ▼ <input type="text"/>
Long Description	contient ▼ <input type="text"/>
<input type="button" value="Consulter"/>	<input type="button" value="Effacer"/> <input type="button" value="Annuler"/> <input type="button" value="Consultation base"/>

13. Vous pouvez également cliquer sur le bouton « Consulter » sans écrire de mots dans les champs. De cette façon, vous verrez la liste complète des établissements dans le pays de votre choix, et vous pourrez sélectionner l'établissement que vous avez fréquenté. Certains noms d'établissements peuvent apparaître comme prononcés dans la langue d'origine, romanisés en anglais.



Comment faire pour trouver un établissement ou un diplôme ?

Ajouter un diplôme

Veillez énumérer les diplômes du niveau de la maîtrise, de la licence ou sanctionnant des études secondaires ou d'un niveau supérieur dont vous êtes titulaires.

Détails education

*Intitulé original (ne pas traduire)
*Intitulé du diplôme en anglais
*Diplôme obtenu:
*Fréquenté
*Type d'établissement:
*Pays:
*Cursus suivi dans le même pays ?
*Ville dans laquelle le cursus
*Nom de l'établissement:
Site Web de l'établissement:
*Diplôme
*Principale matière étudiée:

Consult.

Organization Hierarchy Code commence par

Long Description contient

Consulter Effacer Annuler Consultation base

Résultats recherche

Afficher 100 Premier 1-7 sur 7 Dernier

Long Description
Alberoni University
Badakhshan Institute of Higher Education
Balkh University
Kabul Medical University
Kabul Polytechnic University
Other/I cannot find my school
Pohantoon Kabul

14. Si vous avez sélectionné le nom de l'établissement dans la liste des établissements disponibles dans la base de données des diplômes universitaires, le champ « Diplôme » s'affichera sous forme de menu déroulant auto-rempli basé sur les diplômes offerts par l'établissement. Veuillez sélectionner le diplôme que vous avez obtenu.
15. Enregistrez et envoyez votre candidature.



Cas de figure 2 –L'établissement recherché figure dans la base de données des universités, mais pas le diplôme

1. Si vous avez trouvé l'établissement fréquenté mais que votre diplôme n'apparaît pas dans le menu déroulant, il est possible que celui-ci ne soit pas reconnu par l'ONU. Dans ce cas, veuillez confirmer que l'institution est habilitée à délivrer le diplôme par l'autorité nationale compétente, par l'intermédiaire de l'institution, des ministères de l'éducation ou d'autres organismes d'accréditation légitimes, ainsi que des informations accessibles au public. Si vous croyez que l'établissement est accrédité pour délivrer le diplôme, soumettez votre demande en suivant les étapes ci-dessous.
 2. Sélectionnez « Enseignement supérieur » dans le champ « Type d'établissement ».
 3. Sélectionnez le pays dans lequel se trouve l'établissement.
 4. Cochez « Oui » si vous avez suivi le cursus dans le même pays, sinon, cochez « Non ».
 5. Dans le champ « Ville dans laquelle le cursus fut suivi », indiquez le nom de la ville.
 6. Sélectionnez « Other/I cannot find my school » dans le champ « Nom de l'établissement ».
Vous devrez ensuite choisir l'une des trois options, comme indiqué dans la capture d'écran ci-dessous.
- **Option 1:** si vous avez reçu une confirmation des Nations Unies que votre diplôme a été reconnu à un certain niveau, veuillez choisir l'option 1 et joindre une copie de la décision dans l'onglet « Lettre d'accompagnement et pièces jointes ».
 - **Option 2:** si vous croyez que l'établissement est accrédité pour délivrer le diplôme, choisissez l'option 2. Cependant, veuillez noter que vous devrez fournir de plus amples informations ou documents concernant l'accréditation de votre institution ou diplôme par l'autorité nationale compétente. Cela peut se produire à n'importe quelle étape du processus de recrutement.
 - **Option 3:** cette option ne s'applique qu'aux candidats internes titulaires d'un engagement à titre permanent, de caractère continu ou de durée déterminée au Secrétariat de l'ONU. Pour plus d'informations, se référer à ST/AI/2018/5.

*Type d'établissement:	Enseignement supérieur
*Pays:	Afghanistan
*Cursus suivi dans le même pays ?	<input checked="" type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Ville dans laquelle le cursus fut suivi:	KABUL
*Nom de l'établissement:	Other/I cannot find my school

Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais l'ONU a reconnu mon diplôme au niveau que j'ai indiqué dans la présente demande (joindre une copie de la décision dans la « lettre de couverture & les pièces jointes » tableau).

Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais je certifie que 1) ce diplôme a été conféré par une institution habilitée à délivrer un tel diplôme par les autorités nationales compétentes du pays où elle est basée ; et que 2) au moment de son attribution, ce diplôme était reconnu comme correspondant au niveau que j'ai précisé dans la présente demande par les autorités nationales compétentes du pays où l'institution qui l'a délivré était basée.

Ce diplôme attend d'être homologué conformément aux sections 4.2 à 4.5 de la circulaire ST/AI/2018/5 5 sur l'inscription et la reconnaissance des diplômes universitaires.



Comment faire pour trouver un établissement ou un diplôme ?

- Le champ « Veuillez indiquer le nom de l'établissement » s'affiche. Veuillez saisir le nom de l'établissement fréquenté.

*Type d'établissement:	Enseignement supérieur
*Pays:	Afghanistan
*Cursus suivi dans le même pays ?	<input checked="" type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Ville dans laquelle le cursus fut suivi:	KABUL
*Nom de l'établissement:	Other/I cannot find my school
<input type="radio"/> Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais l'ONU a reconnu mon diplôme au niveau que j'ai indiqué dans la présente demande (joindre une copie de la décision dans la « lettre de couverture & les pièces jointes » tableau).	
<input type="radio"/> Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais je certifie que 1) ce diplôme a été conféré par une institution habilitée à délivrer un tel diplôme par les autorités nationales compétentes du pays où elle est basée ; et que 2) au moment de son attribution, ce diplôme était reconnu comme correspondant au niveau que j'ai précisé dans la présente demande par les autorités nationales compétentes du pays où l'institution qui l'a délivré était basée.	
<input type="radio"/> Ce diplôme attend d'être homologué conformément aux sections 4.2 à 4.5 de la circulaire ST/AI/2018/5 5 sur l'inscription et la reconnaissance des diplômes universitaires.	
*Veuillez indiquer le nom de l'établissement:	<input type="text"/>

- Dans le menu déroulant du champ « Diplôme », choisissez le niveau qui convient.

*Veuillez indiquer le nom de l'établissement:	<input type="text"/>
Site Web de l'établissement:	<input type="text"/>
*Diplôme	<input type="text"/>
*Principale matière étudiée:	<input type="text"/>
*Discipline étudiée:	<input type="text"/>
Spécialisation:	<input type="text"/>

- Enregistrez et envoyez votre candidature.

Cas de figure 3 – L'établissement recherché ne figure pas dans la base de données des universités

- Si l'établissement fréquenté n'apparaît pas dans le menu déroulant, il est possible que celui-ci ne soit pas reconnu par l'ONU. Dans ce cas, veuillez confirmer que l'institution est habilitée à délivrer le diplôme par l'autorité nationale compétente, par l'intermédiaire de l'institution, des ministères de l'éducation ou d'autres organismes d'accréditation légitimes, ainsi que des informations accessibles au public. Si vous croyez que l'établissement est accrédité pour délivrer le diplôme, soumettez votre demande en suivant les étapes ci-dessous.
- Sélectionnez « Enseignement supérieur » dans le champ « Type d'établissement ».
- Sélectionnez le pays dans lequel se trouve l'établissement.
- Indiquez si « Oui » ou « Non » le cursus a été suivi dans le même pays.
- Dans le champ « Ville dans laquelle le cursus fut suivi », indiquez le nom de la ville.



Comment faire pour trouver un établissement ou un diplôme ?

- Sélectionnez « Other/I cannot find my school » dans le champ « Nom de l'établissement ». Vous devrez ensuite choisir l'une des trois options, comme indiqué ci-dessous.
 - Option 1:** si vous avez reçu une confirmation des Nations Unies que votre diplôme a été reconnu à un certain niveau, veuillez choisir l'option 1 et joindre une copie de la décision dans l'onglet « Lettre d'accompagnement et pièces jointes ».
 - Option 2:** si vous croyez que l'établissement est accrédité pour délivrer le diplôme, choisissez l'option 2. Cependant, veuillez noter que vous devrez fournir de plus amples informations ou documents concernant l'accréditation de votre institution ou diplôme par l'autorité nationale compétente. Cela peut se produire à n'importe quelle étape du processus de recrutement.
 - Option 3:** cette option ne s'applique qu'aux candidats internes titulaires d'un engagement à titre permanent, de caractère continu ou de durée déterminée au Secrétariat de l'ONU. Pour plus d'informations, se référer à ST/AI/2018/5.
- Le champ « Veuillez indiquer le nom de l'établissement » s'affiche. Veuillez saisir le nom de l'établissement fréquenté.

*Type d'établissement:	Enseignement supérieur
*Pays:	Afghanistan
*Cursus suivi dans le même pays ?	<input checked="" type="radio"/> Oui <input type="radio"/> Non
*Ville dans laquelle le cursus fut suivi:	KABUL
*Nom de l'établissement:	Other/I cannot find my school
<p><input type="radio"/> Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais l'ONU a reconnu mon diplôme au niveau que j'ai indiqué dans la présente demande (joindre une copie de la décision dans la « lettre de couverture & les pièces jointes » tableau).</p> <p><input type="radio"/> Je n'arrive pas à retrouver mon diplôme ou titre universitaire, mais je certifie que 1) ce diplôme a été conféré par une institution habilitée à délivrer un tel diplôme par les autorités nationales compétentes du pays où elle est basée ; et que 2) au moment de son attribution, ce diplôme était reconnu comme correspondant au niveau que j'ai précisé dans la présente demande par les autorités nationales compétentes du pays où l'institution qui l'a délivré était basée.</p> <p><input type="radio"/> Ce diplôme attend d'être homologué conformément aux sections 4.2 à 4.5 de la circulaire ST/AI/2018/5 5 sur l'inscription et la reconnaissance des diplômes universitaires.</p>	
*Veuillez indiquer le nom de l'établissement:	<input type="text"/>

- Dans le menu déroulant du champ « Diplôme », veuillez choisir le niveau qui convient.

*Veuillez indiquer le nom de l'établissement:	<input type="text"/>
Site Web de l'établissement:	<input type="text"/>
*Diplôme	<input type="text"/>
*Principale matière étudiée:	<input type="text"/>
*Discipline étudiée:	<input type="text"/>
Spécialisation:	<input type="text"/>

- Enregistrez et envoyez votre candidature.